

NỘI DUNG HỎI - ĐÁP

Điều tra thu thập thông tin về thực trạng kinh tế - xã hội của 53 dân tộc thiểu số năm 2019

(Boh phu\n êmuh – w^t la]: Klei ksiêm yap kɔ klei hd^p mda - ala [uôn mo\nng 53 djuê [ia\ thu\n 2019)

Nam: O[^\ngh dôk hmu\n!

}ia\nng thāo djäp ênu\nm kɔ ênoh hāo hưn la] djo\n kɔ klei hd^p mda ala [uôn mo\nng 53 djuê [ia\, pioh kɔ brua\ knu\nk kna kia\ kriê hlām brua\ mnuih djuê [ia\, lehana\nn ksiêm w^t, mko\n mjing du\nm hdră êlan kɔ mnuih djuê [ia\ hlām ala]ar drei, hruê 05 mlan 01 thu\n 2015, khua knu\nk kna māo leh klei mkla\ mtru\nn mrô 02/QĐ-TTg kɔ brua\ mkla\ mklo\nng hdră êlan ksiêm yap, hrui mklin djäp mta boh klei kɔ klei hd^p mda ala [uôn mo\nng 53 djuê [ia\.

Nữ: Hluê ngă klei mkla\ mtru\nn mrô 02/QĐ-TTg, Knø\nng brua\ kia\ kriê klei ksiêm yap hgu\nm ho\nng Dhar brua\ djuê ana, hluê ngă klei ksiêm yap hrui mklin djäp mta boh klei kɔ klei hd^p mda – ala [uôn 53 djuê [ia\ tal dua hlām mlan 10/2019.

Knø\nng brua\ kia\ kriê klei ksiêm yap, lehana\nn dhar brua\ djuê ana akāo hưn mthāo truh ho\nng diih du\nm boh phu\nn mo\nng klei ksiêm yap hrui mklin djäp boh klei kɔ klei hd^p mda - ala [uôn mo\nng 53 djuê [ia\ thu\n 2019 ho\nng kdrê]: “Êmuh lehana\nn w^t la]”.

(Nữ hỏi - Nam đáp)

1. ÊMUH:

Si mta k`äm kɔ klei ksiêm yap hrui mklin djäp boh klei kɔ klei hd^p mda ala [uôn mo\nng 53 djuê [ia\ thu\n 2019?

W&T LA}:

Ala]ar drei māo 54 djuê ana, hlām ana\nn mnuih djuê lar jing lu h^n, 53 djuê ana mkän jing mnuih djuê [ia\. Mnuih [uôn sang djäp djuê [ia\ hlām ala]ar drei lu jing hd^p hlām kr^ng]u\n]hia\nng, kr^ng taih kburi

lehana\n knông län, jing du\m anôk hdră êlan phu\n, [ia\dah mnuih [uôn sang āt adôk hläm klei dleh dlan kɔ klei hd^p mda – ala [uôn. Hläm du\m thu\n êgao, Đảng lehana\n Knu\k kna māo leh lu hdră êlan đru kɔ mnuih djuê [ia\ mđ^ kyar hdră duah [o\ng, msir klei u\ épa bi hro\ klei [un knap, kriê pioh lehana\n bi lar knhuah gru dhar kreh djuê ana pô. Kha\dah, du\m boh klei pioh ksiêm w^t, ta\ êlan kɔ hdră mđ^ kyar klei hd^p mda – ala [uôn kr^ng mnuih djuê [ia\, bi hro\ [un kɔ mnuih [uôn sang djuê [ia\ adôk k[ah snäk. Kyuana\n brua\ ksiêm yap hrui mklin djäp boh klei hläm klei hd^p mda – ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ hläm thu\n 2019 k`äm thâo ênu\m kɔ ênoh mnuih, sang dôk lehana\n kɔ klei hd^p mo\ng gräp go\ sang mnuih djuê [ia\, lehana\n kɔ du\m klei gäl kɔ klei hd^p mda – ala [uôn mkän k`äm bi êdah kla\ mnga] kɔ klei duah [o\ng, kɔ klei hd^p hläm yang [uôn mo\ng 53 djuê [ia\,]ia\ng mo\ng ana\n pioh]ih mkra djäp ênoh]ua\nksiêm yap kɔ djuê ana, duh kɔ klei mko\ mjing lehana\n ta\ hdra\ êlan kɔ klei mđ^ kyar klei hd^p mda – ala [uôn kɔ du\m kr^ng mnuih djuê [ia\ wüng thu\n 2021 – 2025;

2.ÊMUH:

Hlei jing dhar brua\ đua klam ngă brua\ ksiêm yap djäp boh klei kɔ klei hd^p mda – ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ thu\n 2019?

W&T LA}:

Tui si klei mkla\ mtru\n mrô 02/QĐ-TTg hruê 05/01/2015 mo\ng Khua knu\k kna kɔ brua\ bi mkla\ hdră brua\ Ksîêm yap hrui mklin djäp boh klei kɔ klei hd^p mda – ala [uôn 53 djuê [ia\, Kno\ng kia\ kriê brua\ ksiêm yap đua klam pän ngă, hgu\m ho\ng Dhar brua\ djuê ana, lehana\n du\m Phu\n dhar brua\ djo\ tuôm mko\ mjing brua\ ksiêm yap hrui mklin boh klei. Dhar brua\ djuê ana ktuê ksiêm, sia\ suôr, tu\ ma\ lehana\n ba yua du\m klei leh hưn, ênoh māo mo\ng klei ksiêm yap mo\ng Kno\ng kia\ kriê brua\ ksiêm yap.

3.ÊMUH:

Êla mmông lehana\n ya wüng dui ngă brua\ ksiêm yap anei?

W&T LA}:

Mmông ksiêm yap jing 0 mông hruê 01/10/2019.

Wưng ksiêm yap hrui mklín djăp mta boh klei mo\ng du\m go\ sang mnuih djuê [ia\, lehana\n duri mko\ mjing ti kno\ng brua\ sang]u\ êa sa\, k]um mo\ng hruê 01/10/2019, bi rue# êmurt êdi hläm hruê 31/10/2019.

4.ÊMUH:

Hlei jing pul êya ksiêm yap hläm brua\ ngă klei ksiêm yap hrui mklín boh klei kơ klei hd^p mda – ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ thu\n 2019?

W&T LA}:

Êpul êya ksiêm yap māo:

-Go\ sang alu\ wa\l mnuih djuê [ia\ hd^p (amâodah lo\ pia jing go\ sang mnuih djuê [ia\]). Go\ sang duri yap jing sa]ô mnuih dôk hjän, hua\ hjän, amâodah sa êpul mnuih hua\ [o\ng mb^t, lehana\n dôk hläm sa boh sang mb^t. Ho\ng du\m go\ sang māo mo\ng 02]ô mnuih kơ dlông, mnuih hläm go\ sang duri māo, amâodah hɔái keh prăp kăk māo lehana\n bi liê mb^t; māo amâodah hɔái jing thung k'u\t sa tian prô], bi dôk ung mo#, amâodah bi rōng ba, amâodah bi mguôp jih dua.

-Kno\ng brua\ sang]u\ êa sa\, [uôn hgu\m, wa\l krah hluê ho\ng klei mkla\ mtru\n mrô 582/QĐ-TTg hruê 28/4/2017, lehana\n klei mkla\ mtru\n mrô 103/QĐ-TTg hruê 22/01/2019 mo\ng khua knu\k kna; du\m sa\ amâo māo dôk hläm alu\ wa\l la] ana\n, [ia\dah māo kr^ng mnuih djuê [ia\].

5.ÊMUH:

Hläm klei ksiêm yap anei, si thâo säng duri yap jing kr^ng mnuih djuê [ia\?

W&T LA}:

Hläm klei ksiêm yap anei, alu\ wa\l kr^ng mnuih djuê [ia\ māo]oh jua\n jing alu\ wa\l māo ênoh mnuih djuê [ia\ hläk dôk hd^p mo\ng 30% kơ dlông mka\ ho\ng ênoh jih jang ênoh mnuih māo hläm alu\ wa\l ana\n.

6.ÊMUH:

Si yap jing go\ sang mnuih djuê [ia\?

W&T LA}:

Hlăm klei ksiêm yap hrui mklin kơ boh klei hlăm klei hd^p mda – ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ thu\n 2019, go\ sang mnuih djuê [ia\ māo]oh]ua\n jing go\ sang mnuih dôk hd^p māo [ia\ êdi sa hlăm 3 mta snei:

- (1) Pô sang jing mnuih djuê [ia\].
- (2) Mo# amâodah ung pô sang jing mnuih djuê [ia\].
- (3) Go\ sang māo ênoh mnuih djuê [ia\ mo\ng 50% kơ dlōng.

7.ÊMUH:

Klei ksiêm yap hrui mklin boh klei kơ klei hd^p mda – ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ thu\n 2019, srăng duri ngă hlăm đơ knua?

W&T LA}:

Klei ksiêm yap hrui mklin boh klei kơ klei hd^p mda – ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ thu\n 2019 māo ngă hlăm 54 boh]ar, [uôn pro\ng hlăm Gûl dlōng, hlăm ana\nn māo 51 boh]ar māo sa\ dôk hlăm kr^ng mnuih djuê [ia\, lehana\nn kr^ng]u\]hia\ng hluê klei mkla\ mtru\nn mrô 582/QĐ-TTg hruê 28/4/2017, lehana\nn klei mkla\ mtru\nn mrô 103/QĐ-TTg hruê 22/01/2019 mo\ng khua knu\k kna lehana\nn 03 alu\ wa\l māo sa\ māo lu mnuih djuê [ia\ hlăk dôk hd^p jing [uôn pro\ng Hồ Chí Minh,]ar Long An, lehana\nn]ar Bình Dương.

8.ÊMUH:

Hlăm klei ksiêm yap anei si ngă jih jang du\m go\ sang mnuih djuê [ia\ duri yap jih amâodah hoăi?

W&T LA}:

Ho\ng mnuih djuê [ia\ māo ênoh hd^p mo\ng 10 êbâo]ô mnuih hlăm kluôm ala, lehana\nn hd^p hlăm alu\ wa\l mnuih djuê [ia\ snăń ngă brua\ ksiêm yap jih jang du\m go\ sang dôk hla\m êpul djuê [ia\ ana\nn; du\m go\ sang mnuih djuê [ia\ mkăń māo ênoh mo\ng 10 êbâo]ô mnuih kơ dlōng hd^p hlăm alu\ wa\l mnuih djuê [ia\ snăń duri hro\ng ruah hlăm klei ksiêm yap. Kno\ng du\m go\ sang mnuih djuê [ia\ māo hro\ng ruah snăń kơh duri t^ng yap, du\m go\ sang mnuih djuê [ia\ hd^p hlăm wa\l êngao kr^ng mnuih djuê [ia\, amâodah hlăm kr^ng mnuih djuê [ia\ mo\h, [ia\ dah amâo māo dôk hlăm ênoh djo\ ruah snăń amâo māo dôk hlăm knua duri ksiêm yap ôh.

9. ÊMUH:

Hla\m hdra\ ksiêm yap tal anei, du\m sa\ [uôn hgu\m/ wa\l krah amâo māo kr^ng mnuih djuê [ia\ [ia\dah jing [uôn hgu\m, wa\l krah kr^ng III, II, I hluê si klei mkla\ mtru\n mrô 582/QĐ – TTg hruê 28/4/2017 lehana\n Klei mkla\ mtru\n mrô 103/QĐ – TTg hruê 22/1/2019 mō\ng Khua knu\k kna dui ksiêm yap gūl sa\ mō\ amâodah h'a^, t̄dah dui ya nga\?

W&T LA}:

Du\m sa\, [uôn hgu\m, wa\l krah amâo māo kr^ng mnuih djuê [ia\ [ia\dah jing [uôn hgu\m, wa\l krah kr^ng III, II, I hluê si klei mkla\ mtru\n mrô 582/QĐ – TTg hruê 28/4/2017 lehana\n Klei mkla\ mtru\n mrô 103/QĐ – TTg hruê 22/1/2019 mō\ng Khua knu\k kna a\t dui ksiêm yap gūl sa\]ia\ng hruí mklin klei hāo hūn k̄ brua\ hluê nga\ du\m anôk brua\ nah gu\ hla\m kr^ng mnuih djuê [ia\ lehana\n kr^ng]u\]hia\ng, đru k̄ Đǎng lehana\n Knu\k kna]ih mkra hdra\ mtru\n mđ^ kyar klei hd^p mda - ala [uôn ti du\m alu\ wa\l adôk dleh dlan anei.

10. ÊMUH:

Hdra\ ksiêm yap hruí mklin klei hāo hūn k̄ boh klei hlām klei hd^p mda – ala [uôn mō\ng 53 djuê [ia\ thu\n 2019 sra\ng hruí mklin ya mta klei?

W&T LA}:

1. Hāo hūn kluôm k̄ ênoh mnuih māo: Ênoh mnuih, êkei mniê, thu\n, djuê ana, klei đāo, klei ba yua Bǎo hiěm mdrao mgu\n, hdra\ tlo\ mgang ho\ng phung hđeh, klei amâo māo ja\k asei mlei, klei hiu dôk, hno\ng thāo hria\m hra\ m'ar, klei thāo blu\ lehana\n]ih klei Yua\n, klei blu\ djuê [ia\, klei bi dôk ung mo#, brua\ ma\.
2. Hāo hūn kla\ ênu\m k̄ phung hđeh mniê mō\ng 10 – 14 thu\n lehana\n phung mniê mō\ng 15 – 49 thu\n:
3. Hāo hūn k̄ mnuih djiê hla\m go\ sang.

4. Hâo hưn kơ klei sang dôk lehana\n klei māo mka\n mo\n go\n sang.
5. Hâo hưn kơ ênoh lehana\n mnō\n rōng māo hla\nm go\n sang.
6. Hâo hưn kơ la\nn dôk lehana\n la\nn pla mjing mo\nng go\n sang.
7. Hâo hưn kơ klei]ia\nng]an pra\nk ho\nng ênoh pra\nk mnga hdjul mo\nng go\n sang.
8. Hâo hưn kơ dhar kreh – yang [uôn lehana\nn nao hgu\nm hla\nm du\nm hdra\n brua\n hla\nm yang [uôn mo\nng go\n sang.

Ho\nng Anôk brua\n Sang]u\n êa gūl sa\n, sra\nng hrui mklin du\nm klei hâo hưn snei:

- Hâo hưn kluôm kơ klei jing hla\nm sa\n.
- Hâo hưn kơ anôk brua\n nah gu\n lehana\nn du\nm klei hâo hưn mka\nn;
- Hâo hưn kơ du\nm boh sang hra\n lehana\nn hnō\nng thâo phung nai mtô;
- Hâo hưn kơ sang mnia, anôk mdrao mgu\nn lehana\nn hdra\n bi mdoh wa\nl hd^p mda;
- Hâo hưn kơ ênoh phung knua\n druh, mnuih ma\n brua\n gūl sa\n;
- Hâo hưn kơ klei bhia\nn klei đa\no.

11. ÊMUH:

Hdra\nksiêm yap hrui mklin klei hâo hưn kơ boh klei hd^p mda – ala [uôn mo\nng 53 djuê [ia\nthu\nn 2019 jing hdra\ndôk hla\nm ya klei ksiêm yap?

W&T LA}:

Hdra\nksiêm yap hrui mklin klei hâo hưn kơ boh klei hd^p mda – ala [uôn mo\nng 53 djuê [ia\nthu\nn 2019 jing hdra\ktuê ksiêm hro\nng ruah ma\nklei bi hmô. Hdra\nbi hmô dui ro\nng kja\np hnō\nng bi ala truh kơ

gūl kdriēk kɔ̄ du\m hno\ng]ua\ñ kɔ̄ mnuih hla\m go\ sang mnuih djuê [ia\ la] kluôm hla\m ana\ñ māo gra\p djuê [ia\ dôk hd^p hla\m kdriēk. Ho\ng mnuih djuê [ia\ māo ênoh mnuih ti gu\ 10.000]ô hla\m kluôm ala]ar, sra\ng po\k hdra\ ksiêm yap kluôm du\m êpul go\ sang hla\m djuê ana ana\ñ ti alu\ wa\l kr^ng mnuih djuê [ia\].

12. ÉMUH:

Du\m hdra\ hrui mklin klei hāo hūn hla\m Hdra\ ksiêm yap hrui mklin klei hāo hūn kɔ̄ boh klei hd^p mda – ala [uôn mo\ng 53 mnuih djuê [ia\ si jing?

W&T LA}:

Hdra\ hrui mklin klei hāo hūn kɔ̄ boh klei hd^p mda – ala [uôn mo\ng 53 mnuih djuê [ia\ thu\ñ 2019 ba yua dua hdra\ hrui mklin klei hāo hūn snei:

(*) Ho\ng go\ sang anôk dôk: Hluê nga\ hdra\ nao êmuh ti ana\ñ mtam. Pô nao ksiêm yap sra\ng nao kɔ̄ gra\p go\ sang êmuh lehana\ñ]ih dja\p ênu\m klei w^t la] hla\m hra\ ksiêm yap điện tử māo mko\ dum hla\m kdra\p đ^ng blu\ dja\ hiu – ma^t^ng amāo dah đ^ng blu\ ênuk mrâo.

(*) Ho\ng Anôk brua\ Sang]u\ êa sa\, [uôn hgu\m, wa\l krah, hluê nga\ brua\ mka\p klei hāo hūn trực tuyến. Bi ala anôk brua\ sang]u\ êa sa\, [uôn hgu\m, wa\l krah sra\ng mka\p klei hāo hūn hla\m hra\ ksiêm dla\ng ti hla po\k web điện tử mo\ng Anôk brua\ ksiêm yap mnuih djuê [ia\]. Mnuih mka\p klei hāo hūn kɔ̄ Hra\ ksiêm yap sa\ dui māo sa tài khoản lehana\ñ mật khẩu jia\ng mu\t hla\m hla po\k web lehana\ñ mka\p klei hāo hūn.

13. ÉMUH:

Ho\ng mnuih êku\t ti alu\ wa\l da\l hla\m wüng ksiêm yap sna\ñ hdra\ hrui mklin klei hāo hūn si sra\ng nga\?

W&T LA}:

Pô sang amâo dah mnuih thâo kla\ kô gra\p]ô mnuih hla\m go\ sang sra\ng mka\p klei hâo hûn kô du\m]ô mnuih êku\t ho\ng pô nao ksiêm yap, tòdah pô sang amâo thâo kla\ brua\ ma\, hno\ng thâo hra\ m'ar, anôk ma\ brua\ mnuih êku\t ana\ n lehana\ n du\m klei hâo hûn mka\ n sna\ n pô ma\ brua\ ksiêm yap dui iêu đ^ng blu\ kô pô ana\ n]ia\ng hrui mklin bi ênu\m klei hâo hûn.

14. ÊMUH:

Hdra\ bhia\ n ara\ anei mo\ng ala]ar drei si k]ah mtru\ n kô klei dui lehana\ n brua\ clam mo\ng êpul, mnuih dui ksiêm yap?

W&T LA}:

Hluê si Mta 33 Hdra\ bhia\ n ksiêm yap k]ah mtru\ n kô klei dui lehana\ n brua\ clam mo\ng êpul, mnuih dui ksiêm yap snei:

1. *Êpul, mnuih dui ksiêm yap mao du|m klei dui snei:*

- Dui hâo hûn kô klei k]ah mtru\ n, hdra\ k`a\m, klei]ia\ng, hno\ng, brua\ phu\ n lehana\ n wüng k]ah hdra\ ksiêm yap;
- Dui ro\ng bi hga\m klei hâo hûn mao mka\p leh kô pô ma\ brua\ ksiêm yap hluê si klei k]ah mtru\ n ti Mta 57 hla\m Hdra\ bhia\ n anei.
- K]u\t hûn klei nga\ soh ho\ng hdra\ bhia\ n djo\ tuôm kô brua\ ksiêm yap.

2. *Êpul, mnuih dui ksiêm yap mao du|m brua| clam snei:*

- Mka\p klei hâo hûn kla\ mnaga], dja\p ênu\m lehana\ n djo\ wüng k]ah hluê djo\ klei]ia\ng mo\ng pô ma\ brua\ ksiêm yap amâo dah anôk brua\ hluê nga\ hdra\ ksiêm yap;
- Amâo dui hngah amâodah bi kpäk ôh klei hâo hûn kô brua\ ksiêm yap.

- c) Tu\ klei ksiêm dla\ng mo\ng anôk brua\ ksiêm yap lehana\n anôk ksiêm dla\ng tho\ng kɔ̄ brua\ ksiêm yap kɔ̄ du\m klei hâo hưn māo mka\p leh.

15. ÊMUH:

Du\m klei hâo hưn māo mka\p kɔ̄ pô ma\ brua\ ksiêm yap dui pioh hga\m mo\, dui yua kɔ̄ du\m brua\ mka\n mo\?

W&T LA}:

Mta 571 Hdra\ bhia\n ksiêm yap k]ah mtru\n kɔ̄ brua\ pioh bi hga\m klei hâo hưn knu\k kna snei:

1. *Du|m klei hâo hưn ksiêm yap knu|k kna brei pioh hga|m māo:*

- a) Klei hâo hưn kɔ̄ ana\n, anôk brua\ mo\ng du\m êpul, mnuih; kno\ng todah du\m êpul, mnuih ana\n brei amâo dah māo hdra\ bhia\n k]ah mtru\n mka\n;
- b) Hâo hưn ksiêm yap ka māo pô māo klei dui hưn mdah;
- c) Hâo hưn ksiêm yap dôk hla\m ana\n knu\k kna brei pioh bi hgäm.

2. *Brua\ pioh hga|m klei ksiêm yap knu|k kna dui nga| hluê si klei k]ah mtru\n mo\ng Knu|k kna.*

Kyua ana\n, klei hâo hưn māo mnuih [uôn sang mka\p hla\m Hdra\ hrui mklin klei hâo hưn kɔ̄ boh klei hd^p mda - ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ kno\ng dui yua]ia\ng hrui mklin kluôm ênu\m hla\m klei hâo hưn mo\ng du\m gül: kdriêk, Jar lehana\n Gül dlông amâo māo yua kɔ̄ ya hdra\ k`a\m mka\n ôh.

16. ÊMUH:

Todah]ia\ng lo\ ktuê ksiêm du\m klei hâo hưn djo\ tuôm kɔ̄ hdra\ ksiêm yap hrui mklin klei hâo hưn kɔ̄ boh klei mđ^ kyar brua\ duh mkra ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ thu\n 2019 ti anôk dui nao êmu?

W&T LA}:

Tordah]ia\ng tui ksiêm klei hâo hưn djo\ tuôm kơ hdra\ ksiêm yap hrui mklin klei hâo hưn kơ boh klei hd^p mda - ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ thu\n 2019 drei dui nao ti Kno\ng brua\ ksiêm yap:

Anôk brua\: Mrô 54, Nguyễn Chí Thanh, quận Đống Đa, [uôn pro\ng Hà Nội.

Mrô đ^ng blu\ mjê]: 18009050

Email: TKDSL@gso.gov.vn

Kno\ng brua\ ksiêm yap mni m'ua\n ai tiê hgu\m brua\ lehana\n bi dru mo\ng jih jang mnuih, anôk brua\ sang]u\ êa du\m gûl lehana\n du\m êpul ksiêm yap]ia\ng kơ Hdra\ ksiêm dla\ng hrui mklin klei hâo hưn kơ boh klei hd^p mda - ala [uôn mo\ng 53 djuê [ia\ thu\n 2019 dui hluê nga\ tu\jing./.